



Do you know what permits, licenses, and zoning requirements you need for your business? ¿Sabe qué permisos, licencias y requisitos de zonificación necesita para su negocio?



Contact the One Stop Shop or visit their website! ¡Contacte a One Stop Shop o visite su sitio web!

860 N. Rio Vista Rd.
Socorro, Texas 79927
(915) 858-2915
cgallinar@costx.us

<https://costx.us/planning-zoning/>

Do you know how to register your business? ¿Sabe cómo registrar tu negocio?



Please visit the County of El Paso for pricing & requirements // Visite el condado de El Paso para conocer los precios y los requisitos

El Paso County Clerk Recording Division

500 E. San Antonio Ave., Suite 105
El Paso, Texas 79901
(915) 546-2071

EPCounty.com/clerk

Funding for small business?
Financiamiento para pequeña empresa?



LiftFund

Small business loans // Préstamos para empresas pequeños
Dream Makers Fund // Fondo Dream Makers
Business consultation services // Servicios de consulta empresarial

1421 Lee Trevino Dr., Suite B-1
El Paso, Texas 79935
(888) 215-2373
LiftFund.com



People Fund

Small business loans and veteran loans // Préstamos para empresas pequeñas y veteranos
Business consulting services // Servicios de consultoría empresarial
Women-owned Business Assistance // Asistencia comercial para mujeres empresarias

6070 Gateway Blvd #105E
El Paso, Texas 79905
(888) 222-0017
PeopleFund.org



Technical assistance?
Asistencia técnica?



Small Business Development Center

Strategic & financial forecasting // Pronóstico estratégico y financiero
Market research & analysis // Investigación y análisis de mercado
Business plan creation // Creación de plan de negocios

9050 Viscount Blvd. #B520
El Paso, Texas 79925
(915) 831-7742
ElPasoSBDC.net



Project Vida

Small business loans through affiliate, El Paso Collaborative II Prestamos para empresas pequeñas a través de El Paso Collaborative
Business development assistance // Asistencia para el desarrollo de negocios

Business marketing plan & financial plan assistance // Plan de mercadotecnia para negocios y asistencia para planes de financiamiento
Networking and business fair opportunities // Oportunidades de eventos de networking, talleres y ferias de negocios
3607 Rivera Ave,
El Paso, TX 79903
915-465-1191 ext 272
pvida.net



Texas A&M AgriLife Extension

• Provide technical and educational assistance to low-income, agricultural and traditional business clients // Brindar asistencia técnica y educativa a clientes de bajos ingresos, agrícolas y comerciales tradicionales.

301 Manny Martinez, 2nd floor El Paso, TX 79905
915 771-2354
<https://elp.tamu.edu/community-and-economic-development/>

Better Business Bureau El Paso



- Business & marketing plan guidance // Orientación para plan de negocio y de mercadotecnia
- Workshops // Talleres
- Educación en ética empresarial
- Business & marketing development // Desarrollo comercial y de mercadotecnia
- Dispute resolution // Resolución de conflictos

550 E. Paisano El Paso, TX
79901 915 577-0191
BBB.org/elpaso



Small Business Development Center at EPCC

Offers no-cost, confidential business advising. Our certified business advising team helps new and existing business owners successfully navigate the obstacles and challenges that come with ownership. It also offers free on-line and specialized training programs for small businesses in all areas of business development, from start-ups to those looking at growth and expansion.
9050 Viscount Blvd. Bldg B
915 B31-7742
elpasosbdc.net



EPCC Workforce & Continuing Education

Offers alternate non-credit classes, vocational training, business programs and career development courses. // Ofrece clases alternativas sin crédito, capacitación vocacional, programas comerciales, cursos de desarrollo profesional

Adm. Svcs. Ctr.. Rm. B426
915 831-7721
<https://www.epcc.edu/Academics/ContinuingEducation>



SBA El Paso District Office

SBA Loan Guaranty // Garantí de préstamo para negocios pequeños
Small business counseling & training // Asesoramiento y formación para pequeñas empresas
Government contracting assistance programs // Programas de asistencia para la contratación del gobierno

211 N. Florence Ste 201
El Paso, TX 79901
(915) 834-4600
sba.gov/offices/district/tx/el-paso



**Looking for qualified employees?
¿Busca empleados calificados?**



**Workforce Solutions
Borderplex**

Job fair opportunities // Participe en ferias de empleo
Grant-funded skills training for employees // Subvención de capacitación para empleados
Talent recruitment assistance // Asistencia en reclutamiento de talento
(915) 887-2600
Borderplexjobs.com



Socorro Independent School District, Career & Technical Education

Provides job fairs for high school students who are seeking employment Coordinates student job placement with industry
(915) 937-0303
<https://www.sisd.net/CTE>



Learn more about the City of Socorro's Economic Recovery Office



Score

Startup guides // Guías de inicio
Workshop & mentorships // Taller y mentorías
• Veteran initiatives // Iniciativas para veteranos

211 N. Florence Ste 201
El Paso, TX 79901 915
538-2489
ElPaso.Score.org

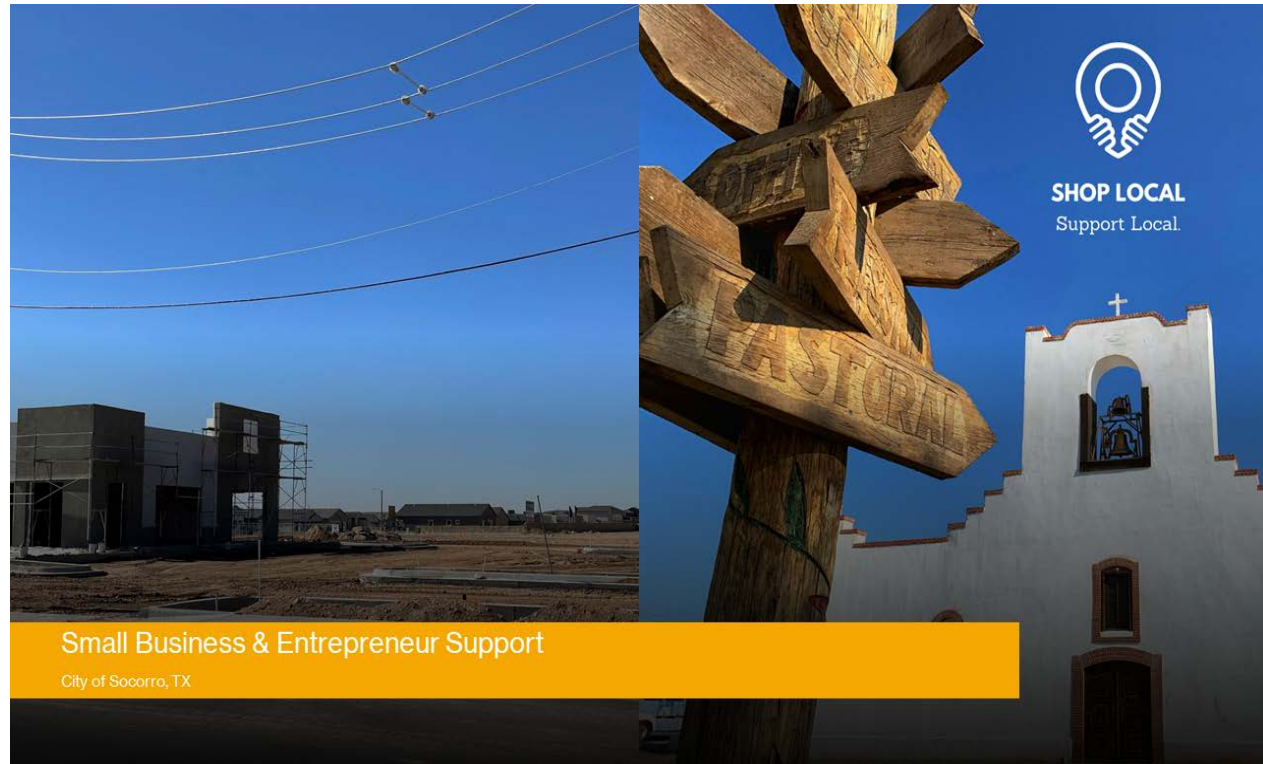
Considering contract opportunities with government entities? ¿Buscando oportunidades de contratación con entidades gubernamentales?



Contract Opportunities Center (PTAC)

Technical government contracting assistance for businesses // Asistencia técnica en contrataciones gubernamentales para empresas
Government registrations & certifications // Registros y certificaciones gubernamentales
Training workshops/webinars concerning government contracting // Talleres de capacitación/seminarios web sobre contratación gubernamental

9050 Viscount, Bldg B, Rm B545
El Paso, TX 79925
(915) 831-7745
www.elpasococ.org



SHOP LOCAL
Support Local.

SMALL BUSINESS & ENTREPRENEUR ASSISTANCE

The City of Socorro is partnering with many regional agencies to assist in providing business start-up technical assistance to businesses of Socorro. Visit the resources listed in this directory for help.

ASISTENCIA PARA PEQUEÑAS EMPRESAS Y EMPRENDEDORES

La Ciudad de Socorro se está asociando con muchas agencias regionales para ayudar a brindar asistencia técnica para la puesta en marcha de negocios a las empresas de Socorro. Visite los recursos enumerados en este directorio para obtener ayuda.

This small business resource directory was created by the City of Socorro, Economic Recovery Office

860 N. Rio Vista Rd. Socorro, TX 79927 915 858-2915
<https://costx.us/economic-recovery/>

